

## Ísland.

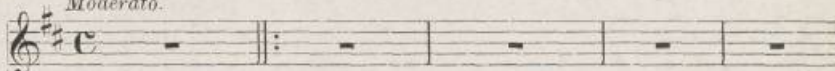
Söngur fyrir fjórar ósamkynja raddir.

VALTÝR GUÐMUNDSSON.

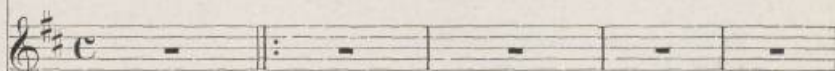
SV. SVEINBJÖRNSSON.

*Moderato.*

Soprano.

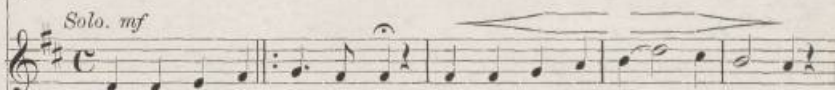


Contra alto.



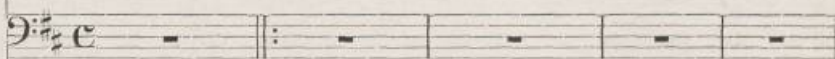
Bariton.

Svo lægra.



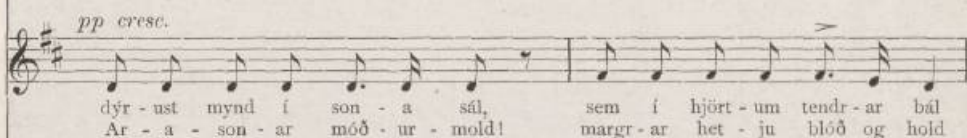
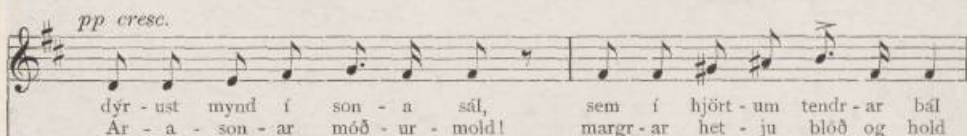
1. Töfr - a - mynd í At - lanz - ál, enn - is - bjart - a, tign - a móð - ir;  
 2. fóstr - ur - fold, fóstr - an Kjart - ans, Gunn - ars móð - ir,

Bass.



Safnaðar

raddir.



*f* heitt sem þín - ar Hekl - u glóð - ir! *p* Vér lút - um þér með lotn - ing, vér  
geym - a þín - ar göfg - u slóð - ir. Vér lút - um þér með lotn - ing, vér

*f* heitt sem þín - ar Hekl - u glóð - ir! *p* Vér lút - um þér með lotn - ing, vér  
geym - a þín - ar göfg - u slóð - ir. Vér lút - um þér með lotn - ing, vér

*f* heitt sem þín - ar Hekl - u glóð - ir! *p* Vér lút - um þér með lotn - ing,  
geym - a þín - ar göfg - u slóð - ir. Vér lút - um þér með lotn - ing,

*f* heitt sem þín - ar Hekl - u glóð - ir! *p* Vér lút - um þér með lotn - ing,  
geym - a þín - ar göfg - u slóð - ir. Vér lút - um þér með lotn - ing,

*f* heitt sem þín - ar Hekl - u glóð - ir! *p* Vér lút - um þér með lotn - ing,  
geym - a þín - ar göfg - u slóð - ir. Vér lút - um þér með lotn - ing,

*f* heitt sem þín - ar Hekl - u glóð - ir! *p* Vér lút - um þér með lotn - ing,  
geym - a þín - ar göfg - u slóð - ir. Vér lút - um þér með lotn - ing,

*f* lút - um þér, *p* Nord - ur - hafs drotn - ing! *cresc. e poco accel.* Vér elsk - um þig, vér elsk - um þig, með  
lút - um þér, forn - kapp - a drotn - ing! Vér elsk - um þig, vér elsk - um þig, með

*f* lút - um þér, *p* Nord - ur - hafs drotn - ing! *cresc. e poco accel.* Vér elsk - um, vér elsk - um þig, með  
lút - um þér, forn - kapp - a drotn - ing! Vér elsk - um, vér elsk - um þig, með

*f* Nord - ur - hafs drotn - ing! *p* Vér elsk - um, elsk - um þig, með  
forn - kapp - a drotn - ing! Vér elsk - um, elsk - um þig, með

*f* Nord - ur - hafs drotn - ing! *p* Vér elsk - um, elsk - um þig, með  
forn - kapp - a drotn - ing! Vér elsk - um, elsk - um þig, með

*f* Nord - ur - hafs drotn - ing! *p* Vér elsk - um, elsk - um þig, með  
forn - kapp - a drotn - ing! Vér elsk - um, elsk - um þig, með

*f* Nord - ur - hafs drotn - ing! *p* Vér elsk - um, elsk - um þig, með  
forn - kapp - a drotn - ing! Vér elsk - um, elsk - um þig, með

*f* Nord - ur - hafs drotn - ing! *p* Vér elsk - um, elsk - um þig, með  
forn - kapp - a drotn - ing! Vér elsk - um, elsk - um þig, með

*f a tempo.*

*pp*

foss - um og fjöll - um, já fann-bung-um, hraun-um og jökl - un - um öll - um; því  
foss - um og fjöll - um og forn - ald - ar minn - um og köpp - un - um öll - um; því

*f a tempo.*

*pp*

foss - um og fjöll - um, já fann-bung-um, hraun-um og jökl - un - um öll - um; því  
foss - um og fjöll - um og forn - ald - ar minn - um og köpp - un - um öll - um; því

*f a tempo.*

foss - um og fjöll - um, já fann-bung-um, hraun-um og jökl - un - um öll - um;  
foss - um og fjöll - um og forn - ald - ar minn - um og köpp - un - um öll - um;

*f a tempo.*

foss - um og fjöll - um, já fann-bung-um, hraun-um og jökl - un - um öll - um;  
foss - um og fjöll - um og forn - ald - ar minn - um og köpp - un - um öll - um;

*f a tempo.*

*pp*

Fyrsta síni.

Síðasta síni.

*mf* þú ert vor móð - ir, } *ten. priten.* }  
*mf* þú varst þeim móð - ir, } }  
vort minn-ing - a-land. Móð - ir og minn-ing - a-land. land.

*mf* þú ert vor móð - ir, } *ten. priten.* }  
*mf* þú varst þeim móð - ir, } }  
vort minn-ing - a-land. Móð - ir og minn-ing - a-land. land.

*mf* vor móð - ir, } *ten. priten.* }  
*mf* þeim móð - ir, } }  
vort minn-ing - a-land. Móð - ir og minn-ing - a-land. land.  
*Solo.* Héðins, Grettis

*mf* 1-2. V. } *ten. priten.* }  
*mf* vort minn-ing - a-land, Móð - ir og minn-ing - a-land. land.

*mf* } *ten. priten.* }

*mf*

## 6.

Barna þinna vona Vár!  
 vor skal sonareidur þessi:  
 þér að vinna um öld og ár,  
 unz í skaut þitt fellur nár.  
 Drottinn heit vort heyri og blessi!  
 Vér lútum þér með lotning,  
 vér lútum þér, framtíðar drötning!  
 Vér elskum þig með fossum og fjöllum  
 og framtíðar heitum og vonunum öllum;  
 því þú ert vor móðir, vort minningaland.  
 Móðir og minningarland!<sup>1</sup>

»Iceland«.

## 1.

Vision of the northern sea,  
 Fair thy noble brow is showing;  
 Dearest form! our love to thee  
 Burning in our hearts shall be,  
 Warm as Hekla's fire is glowing.  
 We tend thee our devotion,  
 We bend to thee Queen of the Ocean!  
 |: Our love to thee, :| thy falls and thy fountains,  
 Thy snow and thy lava, thy Jökuls and mountains;  
 For thou art our mother, the land of our dreams  
 mother, the land of our dreams!

## 6.

Thou inspirest hope to life,  
 Unto thee our vow we render:  
 »Thee to serve, for thee to strive  
 Till our day of death arrives«.  
 Hear us God in mercy tender!  
 With faith and veneration,  
 We bend to thee Queen of our nation.  
 |: Our love to thee, :| thy falls and thy fountains  
 Are symbols of Hope with thy Jökuls and mountains;  
 For thou art our mother, the land of our dreams,  
 Mother, the land of our dreams!

SV. SVEINBJÖRNSSON þýddi.

<sup>1</sup> Í IX. árg. Eimreiðarinnar bls. 69—70 er kvæði þetta prentað í heilu lagi.